

Envoi par courriel

Québec, le 13 juillet 2006

Madame Élane Bolduc
Transports Canada
Programmes – région du Québec
Affaires environnementales
901, Cap Diamant, 4^e étage
Québec (Québec) G1K 4K1

Objet : Projet d'implantation du terminal méthanier Énergie Cacouna

Madame,

En référence au projet précité, la commission d'examen conjoint chargée de l'étude de ce dossier souhaite vous transmettre les questions suivantes :

Les propriétés portuaires de Transports Canada situées à Gros-Cacouna ont fait l'objet d'une fiche au Répertoire des sites contaminés fédéraux. Or la fiche indique une contamination aux hydrocarbures pétroliers et aux HAP, sans toutefois préciser la localisation et les volumes impliqués. La contamination est-elle située sur le site visé par la construction du projet de terminal méthanier ? Le cas échéant, un plan de gestion a-t-il été élaboré pour la réhabilitation du site ? La commission souhaite obtenir une copie du plan de gestion, même si celui-ci est préliminaire.

Une réponse rapide de votre part serait appréciée, soit d'ici le 20 juillet prochain, compte tenu de l'échéancier des travaux de la commission.

Il est également possible que d'autres questions vous soient acheminées ultérieurement au cours de la période du mandat.

Nous vous remercions de l'attention que vous porterez à cette demande et vous prions d'agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Monique Gélinas
Coordonnatrice du secrétariat
de la commission

c.c. M. Jacques Grondin, Agence canadienne d'évaluation environnementale